



## Parent Tips

# 共融文化從小建立

香港是個多元文化社會，根據教育局一項資料顯示，非華語幼稚園學童的百分比，佔幼稚園學生人數約6.76%。而本校位處天水圍，每學年招收非華語學童約十多人，主要來自穆斯林國家及菲律賓等。我們深信每名幼兒也是獨一無二，不論非華語或在華語家庭長大的幼兒，也要學會欣賞自己的獨特性與價值，了解彼此不同，並從中培養欣賞、關懷與尊重的情感。

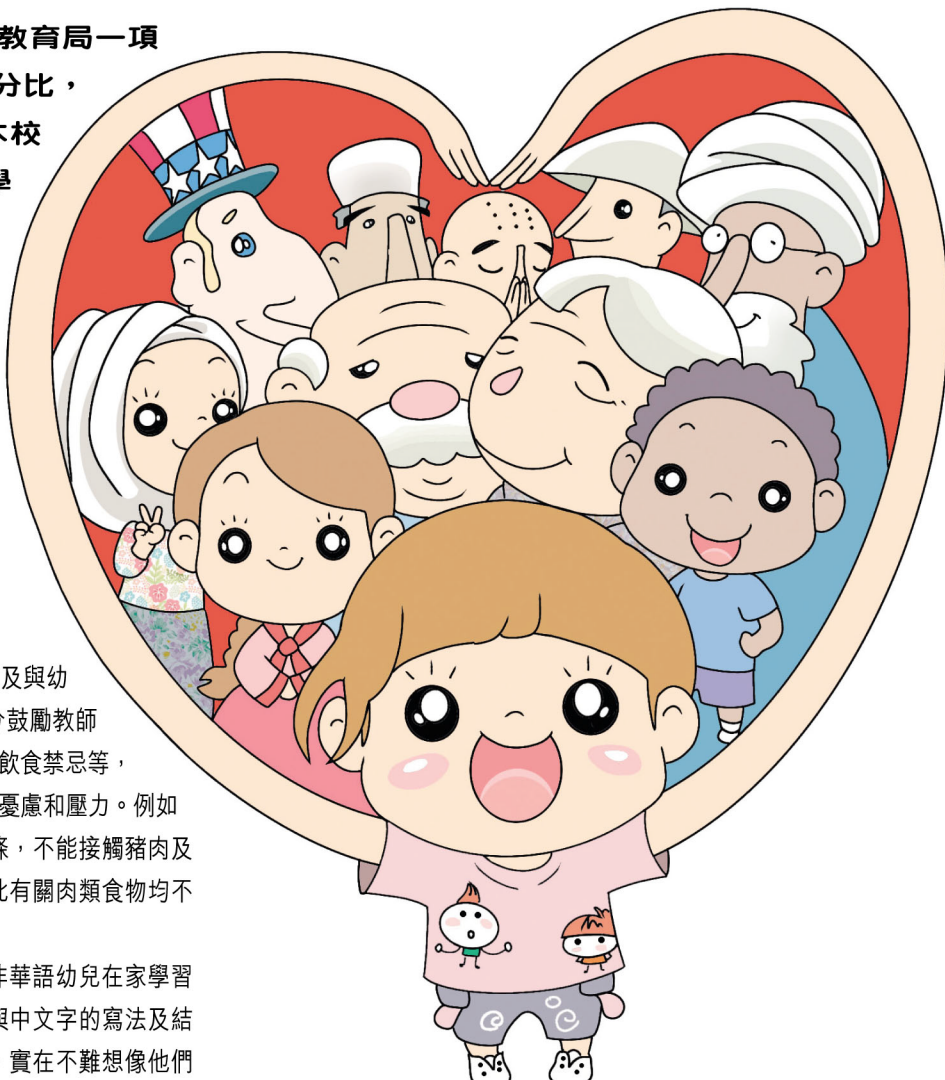
## 尊重文化差異 減誤會

家長和教師是幼兒的重要模範，我們如何回應及與幼兒相處，會直接影響他們的處事及行為。本校十分鼓勵教師主動認識非華語家庭文化，了解他們的生活習慣和飲食禁忌等，這不單有助掌握非華語幼兒的需要，更可減少教學憂慮和壓力。例如信奉穆斯林宗教的非華語幼兒家庭要嚴守飲食規條，不能接觸豬肉及豬的副產品，其他肉類也有一定的處理程序，故此有關肉類食物均不可給予他們的孩子，否則會觸及他們的逆鱗。

我們了解及尊重他們，便能減少誤會；部份非華語幼兒在家學習主要用烏爾都語，文字是從右至左書寫的字母，與中文字的寫法及結構差異很大。我們明白到他們書寫文字的習慣後，實在不難想像他們學習中文字的艱辛，教師在教學上會加點耐性及增加不同支援，更會懂得欣賞孩子的學習能力。

## 家長力量 促親師溝通

有人會因為語言障礙而覺得與非華語家長溝通很困難。其實非華語家庭有部份成員，通常是爸爸或年長兄姊，因在香港工作的關係，也懂得英語，甚至有些家庭成員是香港土生土長，還懂得粵語及普通話。所以，本校會將學校通告及學習報告翻譯成英語，給予非華語家長，以助他們認識學校及了解幼兒的學習情況。由於非華語的婦女普遍在家中照顧子女，她們大都不懂中文及英文，我校教師會就個別情況，主動聯絡及提醒家長有關活動的安排，期望他們能參與學校活動。如有需要，我們還會邀請懂粵語及英語的非華語家長幫忙翻譯。



在良好的溝通及互動下，非華語家長已能積極參與各項活動，例如家長會、興趣班、新春聯歡會、家長小組及親子旅行等。

## 家長互動學習 助交流

除了家庭，非華語的婦女很少與其他人聯繫，在生活適應上，簡單如到菜市場買菜、看醫生也容易造成誤會。有見及此，我們特意為非華語家長成立「趣味學中文家長小組」，希望透過教授一些簡單的生活用語，增加她們聽講粵語的信心及興趣。不得不提，非華語家長反應理想，不但親手烹調家鄉美食與教師及其他家長分享，還主動為本地家長舉辦具文化色彩的手繪班，彼此打開溝通之門，認識異國文化，促進交流。SP